



PROCÈS-VERBAL D’UNE SÉANCE À HUIS CLOS DU COMITÉ EXÉCUTIF DE LA VILLE DE LAVAL tenue le mercredi 21 mai 2025 à 9 h 24 en la salle du conseil de l’hôtel de ville, 3131, boulevard Saint-Martin Ouest, salle 120, Ville de Laval, à laquelle sont présents:

MM. Ray Khalil, vice-président du comité exécutif, et Nicholas Borne ainsi que Mmes Sandra Desmeules et Christine Poirier, sous la présidence de M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, formant la totalité des membres du comité exécutif;

sont aussi présents:

M. Benoit Collette, directeur général;
Me Virginie Champoux-Cadoche, greffière adjointe par intérim.

CE-20250521-1772

RECOMMANDATION AU CONSEIL - ADJUDICATION -
CONTRAT DOS-2885

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-2885, au soumissionnaire et aux montants ci-dessous mentionnés, pour les services de fourniture et le transport de conteneurs transrouliers, pour une période de 3 ans, le tout selon les termes et conditions de sa soumission et des documents d'appel d'offres:

Excavations Vidolo limitée
option 1 - lot 1
3 444 818,29 \$;

option 1 - lot 2
1 807 206,94 \$.

(CT:1836787)
(SD-2025-622)

CE-20250521-1773

AUTORISATION - MANDAT - CONTRAT DOS-889

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser Les Services EXP inc. à procéder à la réalisation d'une étude sur l'état d'avancement du déploiement des plans directeurs cyclable (PDRC) et piétonnier (PDRP) et de priorisation des projets de déploiements d'infrastructures actives 2027-2031, au montant de 197 972,60 \$;

de calculer les honoraires conformément aux dispositions du contrat DOS-889, lot 2.



(CT:1848714)
(SD-2025-2204)

CE-20250521-1774

DÉPENSES - PAIEMENT COMPTANT DES IMMOBILISATIONS
- CONTRAT DOS-889

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'autoriser des crédits au montant de 180 776 \$, taxes nettes incluses, pour assurer le financement d'un mandat de services professionnels pour la réalisation d'une étude sur l'état d'avancement du déploiement des plans directeurs cyclable (PDRC) et piétonnier (PDRP) et de priorisation des projets de déploiements d'infrastructures actives 2027-2031, et ce, pris à même les sommes disponibles pour le paiement comptant des immobilisations.

(CT:1848714)
(SD-2025-2204)

CE-20250521-1775

RECOMMANDATION AU CONSEIL - HONORAIRES
SUPPLÉMENTAIRES - CONTRAT OS-SP-30310

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de recommander au conseil d'autoriser des honoraires supplémentaires à Beaupré Michaud et Associés, Architectes S.E.N.C.R.L. au montant de 75 883,50 \$ pour la modification du mandat au contrat OS-SP-30310, lot 2, pour les services professionnels d'architectes pour la préparation des plans et devis ainsi que les services durant la construction des travaux de réfection complète de l'enveloppe et la mise aux normes de l'accessibilité universelle des entrées au centre communautaire Montrougeau, le tout selon les termes et conditions de sa soumission et des documents d'appel d'offres, à savoir:

la phase «études», comprenant les plans et devis et les documents de soumission ainsi que l'obtention des autorisations et certificats requis, au montant de 49 324,28 \$;

la phase «exécution du contrat», soutien technique durant les travaux, au montant de 11 382,52 \$;

la phase «exécution du contrat», surveillance des travaux, au montant de 15 176,70 \$;

ces 2 derniers montants étant sous réserve de l'approbation des crédits requis et des approbations légales.

(CT:1847308)
(SD-2025-1949)



CE-20250521-1776

AUTORISATION - HONORAIRES SUPPLÉMENTAIRES -
CONTRAT OS-SP-30310

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser les honoraires supplémentaires relatifs aux études préliminaires prévues à la section D du mandat au contrat OS-SP-30310, lot 2, pour les services professionnels d'architectes pour la préparation des plans et devis ainsi que les services durant la construction des travaux de réfection complète de l'enveloppe et la mise aux normes de l'accessibilité universelle des entrées au centre communautaire Montrougeau, au montant de 34 492,50 \$, conditionnellement à l'autorisation des honoraires supplémentaires au contrat OS-SP-30310 par le conseil municipal.

(CT:1847308)
(SD-2025-1949)

CE-20250521-1777

DÉPENSES - RÈGLEMENT L-13081-F - CONTRAT OS-SP-30310

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser le Service des finances à financer, à même les fonds disponibles au Règlement L-13081-F, un montant de 76 600 \$, taxes nettes incluses, sur un terme de 20 ans, conditionnellement à l'autorisation des honoraires supplémentaires au contrat OS-SP-30310 par le conseil municipal.

(CT:1847308)
(SD-2025-1949)

À 11 h 52, M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, quitte son siège.

À 12 h 32, la séance est suspendue.

À 13 h 30, la séance se poursuit et sont alors présents:

M. Nicholas Borne ainsi que Mmes Sandra Desmeules et Christine Poirier, sous la présidence de M. Ray Khalil, vice-président du comité exécutif, en remplacement de M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif.



CE-20250521-1778

APPROBATION - ENTENTE DE CONTRIBUTION FINANCIÈRE
- INSTITUT DE LA RÉSILIENCE ET DE L'INNOVATION
URBAINE

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'approuver l'entente de contribution financière à intervenir entre la Ville de Laval et l'Institut de la résilience et de l'innovation urbaine (IRIU) pour un projet de recherche appliquée de l'IA au service de la résilience des villes et la réduction des GES, au montant de 109 853,86;

d'autoriser la directrice du Bureau de la performance organisationnelle à signer pour et au nom de la Ville tous les documents requis aux fins des présentes, de prescrire qu'ils ne requièrent pas la signature de la greffière ou de la greffière adjointe et de transmettre les originaux signés à la greffière.

(CT:1843757)
(SD-2025-1463)

CE-20250521-1779

TERMINAISON D'EMPLOI

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

de procéder à la terminaison d'emploi administrative de l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service des ressources humaines le 13 mai 2025.

(SD-2025-2533)

CE-20250521-1780

TERMINAISON D'EMPLOI

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

de procéder à la terminaison d'emploi administrative de l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service des ressources humaines le 14 mai 2025.

(SD-2025-2572)

CE-20250521-1781

RECOMMANDATION AU CONSEIL - DÉPÔT - RAPPORT
D'ACTIVITÉS 2024 - POLICE

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:



de recommander au conseil de prendre acte du rapport d'activités 2024 du Service de police de Laval.

(SD-2025-1910)

À 15 h 22, tous les points ayant été considérés, M. Ray Khalil, vice-président du comité exécutif, déclare la séance close.

M. Ray Khalil, conseiller et vice-président du comité exécutif

Me Virginie Champoux-Cadoche, greffière adjointe par intérim